

Zmluva o postúpení vysielacích práv

uzatvorená podľa § 269, ods. 2 Obchodného zákonníka v platnom znení
a ustanoveniami Autorského zákona
medzi zmluvnými stranami:

Čl. I. Zmluvné strany

AS Trenčín, a.s.

sídlo: Mládežnícka 2313, 911 01 Trenčín
IČO: 36329509
IČ DPH: SK2020180272
Štatutárny orgán: Mgr. Róbert Rybníček - predseda predstavenstva
Bankové spojenie: XXXXXX
zapísaný v obchodnom registri Okresného súdu v Trenčíne, oddiel Sa, vložka č. 10328/R.
(ďalej „Trenčín“)

a

Rozhlas a televízia Slovenska

sídlo: Mlynská dolina, 845 45, Bratislava
IČO: 47 232 480
IČ DPH: SK2023169973
Štatutárny orgán: PhDr. Jaroslav Rezník
bankové spojenie: XXXXXX
zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Po, vložka č.: 1922/B

(ďalej len „RTVS“)

Čl. II. Preambula

AS Trenčín, a.s. je obchodná spoločnosť, ktorá je pôvodným a výlučným vlastníkom všetkých práv domáceho zápasu v prvom predkole Európskej ligy pre ročník 2018/2019, a to bez akýchkoľvek obmedzení v zmysle obsahu a času pre územie Sveta vrátane Slovenskej republiky. Trenčín prehlasuje, že je vlastníkom alebo oprávneným držiteľom práv, ktoré poskytuje podľa tejto zmluvy, je oprávnený túto zmluvu uzatvoriť, má na výkon práv, ktoré poskytuje v tejto zmluve právo a má na plnenia, na ktoré je podľa tejto zmluvy povinný dostatočné materiálne, personálne, technické a iné kapacity.

Čl. III. Predmet zmluvy

- 1) Predmetom zmluvy je postúpenie výhradných vysielacích práv pre územie Slovenskej republiky na vysielanie priameho televízneho prenosu zo zápasu 2. predkola Európskej ligy:

AS Trenčín – Górník Zabrze – 2.8.2018 o 17:30 v Myjave, štadión Spartak Myjava

618-2310-0707-0000

(ďalej len „podujatie“ v správnom gramatickom tvare).

- 2) Trenčín potvrdzuje, že je vlastníkom vysielacích práv pre územie Slovenska na podujatia uvedené v čl. III.bod 1.
- 3) Trenčín postupuje RTVS licenciu so šírením TV signálu pozemnou formou, káblovou formou a satelitnou formou (TV) na vysielanie podujatia podľa čl. III bodu 1. iba zašifrovane.

Čl. IV. Práva a povinnosti AS Trenčín

- 1) Trenčín sa zaväzuje poskytnúť potrebné a požadované informácie, podklady o futbalovom klube a súčinnosť prostredníctvom ním oprávnených osôb, pre realizáciu výroby a vysielanie podujatia.

- 2) Trenčín sa zaväzuje zabezpečiť bezprostredne po skončení zápasu účasť trénera a hráča k hodnoteniu zápasu na flash rozhovory, resp. do TV štúdia pre podujatia uvedené v čl. III. bod 1.
- 3) Obchodné podmienky pre využitie akýchkoľvek komerčných prvkov v nadväznosti na vysielanie priameho prenosu z uvedeného podujatia, prípadne v spojitosti s priamym prenosom uvedeného podujatia budú riešené separátnou zmluvou s Media RTVS, s.r.o. – exkluzívnym obchodným zástupcom RTVS pre predaj komerčného a reklamného priestoru RTVS.

Čl. V. Práva a povinnosti RTVS

- 1) RTVS sa zaväzuje zaradiť do svojej programovej štruktúry odvysielanie priameho prenosu a z podujatia uvedeného v čl. III., bod 1 na jednom zo svojich televíznych okruhov (Jednotka alebo Dvojka). RTVS sa zaväzuje vyrobiť signál v kvalite medzinárodných štandardov, vo formáte 16:9 HD na minimálne 6 kamier, vrátane grafiky.
- 2) RTVS má právo na vysielanie predmetného podujatia, ako aj ukážok z neho v programoch podľa vlastného výberu s možnosťou vysielania repríz, a to bez časového a vecného obmedzenia na území Slovenskej republiky.
- 3) RTVS má právo simultánne geoblokovane vyselať priamy prenos z podujatia uvedeného v čl. III., bod 1 na stránke www.rtvs.sk
- 4) RTVS sa zaväzuje vyrobiť flash rozhovory bezprostredne po skončení zápasov podľa čl. III bod 1 tejto zmluvy.
- 5) RTVS sa zaväzuje využívať licenciu včas a riadne, s odbornou starostlivosťou tak, aby nepoškodila alebo neohrozila dobré meno organizátorov, účastníkov, partnerov Trenčínu.

Čl. VI. Cena a platobné podmienky

- 1) Za poskytnuté výhradné televízne vysielacie práva pre územie Slovenskej republiky na podujatia uvedené v čl. III., bod 1 zaplatí RTVS sumu vo výške **10.000,- EUR (slovom: desaťtisíc eur) + platná sadzba DPH. AS Trenčín poskytuje RTVS 60% zľavu (6.000,-EUR – slovom: šesťtisíc eur) z odmeny za poskytnutie práv podľa predchádzajúcej vety. Výsledná suma, ktorú AS Trenčín vyfakturuje za vysielacie práva je 4.000(slovom: štyritisíc eur) plus platná sadzba DPH.** Faktúra s náležitostiami daňového dokladu bude vystavená v zmysle zákona č. 431/2002 Z.z. a zákona č. 222/2004 Z.z. v platnom znení do 15 dní po uskutočnení podujatia. Splatnosť faktúry je 30 dní od doručenia faktúry, na základe dohody obidvoch zmluvných strán.
- 2) Faktúra vystavená Trenčinom musí obsahovať všetky náležitosti ustanovené zákona č. 222/2004 Z.z. o DPH a zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve, najmä označenie zmluvy, označenie peňažného ústavu, číslo účtu a označenie predmetu fakturácie, špecifikáciu poskytnutej služby. V prípade, že doručená faktúra nebude obsahovať náležitosti stanovené touto zmluvou alebo zákonom, resp. bude obsahovať iné nezrovnalosti, je RTVS oprávnená vrátiť ju Trenčínu na prepracovanie. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti a táto plynie odznova odo dňa doručenia novej (opravenej) faktúry RTVS.

Čl. VII. Spoločné a záverečné ustanovenia

- 1) Zmluvné strany sú povinné okamžite sa vzájomne písomne informovať o akýchkoľvek zmenách alebo problémoch súvisiacich s realizáciou tejto zmluvy.

- 2) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
- 3) Akékoľvek zmeny alebo doplnky k tejto zmluve je možné uskutočniť výlučne písomnou formou a to so súhlasom zmluvných strán, potvrdené oprávnenými zástupcami zmluvných strán, ktoré budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- 4) Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka a zákona číslo 308/2000 Z.z. o vysielaní a retransmisii v znení neskorších predpisov a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 5) Táto zmluva je vyhotovená v 2 vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží po jednom vyhotovení.
- 6) Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že jej obsah zodpovedá ich slobodnej, vážnej a určitej vôli ju potvrdzujú svojím podpisom.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Za Rozhlas a televíziu Slovenska:

Za AS Trenčín, a.s.

.....
PhDr. Jaroslav Rezník
generálny riaditeľ RTVS

.....
Mgr. Róbert Rybníček
predseda predstavenstva